

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
12 November 2014
Russian
Original: English

Совет по правам человека
Рабочая группа по универсальному
периодическому обзору
Двадцать первая сессия
19–30 января 2015 года

**Подборка, подготовленная Управлением Верховного
комиссара Организации Объединенных Наций
по правам человека в соответствии с пунктом 15 b)
приложения к резолюции 5/1 Совета по правам человека
и пунктом 5 приложения к резолюции 16/21 Совета**

Гайана

Настоящий доклад представляет собой подборку информации, содержащейся в докладах договорных органов и специальных процедур, включая замечания и комментарии соответствующего государства, в докладах Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, а также в других соответствующих официальных документах Организации Объединенных Наций. Доклад представлен в краткой форме в связи с ограничениями по объему документа. Полный текст приведен в документе, ссылка на который указана. Настоящий доклад не содержит каких-либо мнений, суждений или соображений со стороны УВКПЧ, кроме тех, которые приводятся в открытых докладах и заявлениях, изданных Управлением. Доклад соответствует общим руководящим принципам, принятым Советом по правам человека в его решении 17/119. Включенная в доклад информация обязательно сопровождается ссылками. Доклад подготовлен с учетом периодичности обзора и изменений, имевших место в рассматриваемый период.

GE.14-20872 (R) 011214 021214



* 1 4 2 0 8 7 2 *

Просьба отправить на вторичную переработку



I. Общая информация и рамочная основа

A. Объем международных обязательств¹

Международные договоры по правам человека²

	<i>Статус во время предыдущего цикла</i>	<i>Действия после обзора</i>	<i>Не ратифицированы/ не приняты</i>
<i>Ратификация, присоединение или правопреемство</i>	МКЛРД (1977 год)	ФП-КПР-ВК (2010 год)	МПГПП-ФП 2
	МПЭСКП (1977 год)	ФП-КПР-ТД (2010 год)	ФП-КПП
	МПГПП (1977 год)	МКПТМ (2010 год)	МКЗЛНИ
	КЛДЖ (1980 год)	КНИ (2014 год)	
	КПП (1988 год)		
	КПР (1991 год)		
	КПИ (подписание, 2007 год)		
<i>Оговорки и/или заявления о толковании</i>	МКЛРД (общее заявление, 1977 год) МПГПП (заявления, пункты 3 d) и 6 статьи 14, 1977 год)	ФП-КПР-ВК (сделанное при присоединении заявление по пункту 2 статьи 3, в соответствии с которым разрешается добровольный призыв в возрасте от 16 до 18 лет, 11 августа 2010 года); отзыв заявления, сделанного при присоединении, и новое заявление по пункту 2 статьи 3, в соответствии с которым разрешается добровольный призыв в возрасте от 14 до 18 лет, 18 ноября 2010 года)	
<i>Процедуры подачи жалоб, расследования и незамедлительные действия³</i>	МПГПП, статья 41 (1993 год) МПГПП-ФП 1 (1999 год) КПП, статья 20 (1988 год)		МКЛРД, статья 14 ФП-МПЭСКП ФП-КЛДЖ КПП, статьи 21 и 22 ФП-КПР-ПС МКПТМ, статьи 76 и 77 ФП-КПИ МКЗЛНИ

Другие основные соответствующие международные договоры

	<i>Статус во время предыдущего цикла</i>	<i>Действия после обзора</i>	<i>Не ратифицированы</i>
<i>Ратификация, присоединение или правопреемство</i>	Палермский протокол ⁴		Конвенция о предупреждении преступления геноцида и наказания за него
	Римский статут Международного уголовного суда		Конвенции о статусе беженцев и апатридов ⁸
	Женевские конвенции от 12 августа 1949 года и Дополнительные протоколы I, II и III к ним ⁵		Конвенция МОТ № 169 ⁹
	Основные конвенции МОТ ⁶		Конвенция ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования
	Конвенция МОТ № 189 ⁷		

1. Комитет по ликвидации дискриминации в отношении женщин (КЛДЖ)¹⁰ и Комитет по правам ребенка (КПР)¹¹ рекомендовали Гайане ратифицировать МКЗЛНИ. В 2012 году КЛДЖ призвал страну ратифицировать ФП-КЛДЖ¹². В 2013 году КПР рекомендовал Гайане ратифицировать ФП-КПР-ПС¹³.

2. Управление Верховного Комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) заявило, что присоединение Гайаны к различным международным договорам со времени предыдущей сессии по проведению универсального периодического обзора (УПО), в том числе к договорам, касающимся торговли людьми в целях сексуальной и трудовой эксплуатации, представляется важным шагом, в особенности с учетом того, что Гайана является одновременно страной происхождения и назначения жертв торговли людьми в целях как сексуальной, так и трудовой эксплуатации¹⁴. УВКБ призвало Гайану присоединиться к международным договорам в сфере предупреждения и сокращения безгражданства и обеспечения защиты групп апатридов. Кроме того, Управление заявило, что присоединение к Конвенции 1954 года о статусе апатридов и Конвенции 1961 года о сокращении безгражданства позволит создать более надежную нормативную основу для предупреждения и сокращения безгражданства и тем самым избежать его пагубных последствий за счет обеспечения минимальных стандартов обращения с апатридами¹⁵.

3. Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) предложила Гайане ратифицировать Конвенцию ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования¹⁶.

4. КПР рекомендовал Гайане рассмотреть вопрос о присоединении к Гаагской конвенции о защите детей и сотрудничестве в отношении иностранного усыновления 1993 года¹⁷.

В. Конституционная и законодательная основа

5. КЛДЖ настоятельно призвал страну включить в свою Конституцию и другие соответствующие законы запрет на дискриминацию и на конституционном и законодательном уровнях согласовать различные положения по вопросам равенства и недискриминации¹⁸.

6. КПР принял к сведению принятие Закона № 2 2009 года об Агентстве по попечению и защите детей и Закона № 17 2009 года о защите детей. Вместе с

тем Комитет выразил обеспокоенность по поводу того, что Гайаной до сих пор не проведен всесторонний обзор законодательства для приведения его в полное соответствие с требованиями Конвенции о правах ребенка¹⁹.

С. Институциональная и правозащитная инфраструктура и меры политики

7. Страновая группа Организации Объединенных Наций (СГООН) с удовлетворением отметила, что в 2014 году правительство утвердило кандидатуру на должность омбудсмана, созданную в соответствии со статьей 191 Конституции²⁰.

8. СГООН сообщила, что статья 212G Конституции предусматривает учреждение четырех правозащитных комиссий, призванных "укрепить социальную справедливость и верховенство закона", а именно Комиссии по правам человека с всеобъемлющим мандатом и трех профильных комиссий: Комиссии по коренным народам, Комиссии по правам ребенка и Комиссии по вопросам женщин и гендерного равенства²¹. В 2010 году в рамках своего механизма по контролю за последующими мерами Комитет против пыток (КПП) получил информацию о том, что комиссия по правам человека еще не создана²²; в 2012 году КЛДЖ выразил обеспокоенность в связи с тем, что комиссия так и не приступила к работе²³. КЛДЖ также отметил, что Гайана пока не создала независимого национального правозащитного органа, несмотря на принятие соответствующей рекомендации в ходе универсального периодического обзора в 2010 году. КЛДЖ призвал страну создать национальное правозащитное учреждение в соответствии с принципами, касающимися статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижскими принципами)²⁴.

9. СГООН отметила, что из-за задержки учреждения комиссии по правам человека всеобъемлющие правозащитные вопросы, не охваченные мандатами профильных комиссий, могут остаться без внимания, что приведет к образованию пробела в области мониторинга за "осуществлением международных документов, к которым присоединяется Гайана", как это предусмотрено Конституцией. СГООН рекомендовала безотлагательно учредить комиссию по правам человека и обеспечить действенное и своевременное назначение членов комиссии²⁵.

10. СГООН рекомендовала гарантировать предоставление всем комиссиям кадровых, финансовых и технических ресурсов, необходимых для эффективного выполнения своих функций, и принять меры для прекращения нынешней практики назначения в состав комиссии действующих политических деятелей, включая членов парламента, поскольку таковая противоречит общепринятым международным нормам²⁶.

11. Отмечая наличие Комиссии по положению женщин и гендерному равенству, КЛДЖ призвал Гайану четко определить мандат и обязанности различных компонентов национального механизма по улучшению положения женщин и обеспечить его надлежащими кадровыми, финансовыми и техническими ресурсами, чтобы он мог координировать соответствующие усилия и содействовать гендерному равенству и учету гендерной проблематики²⁷.

12. КПП выразил обеспокоенность тем, что у Комиссии по правам ребенка нет эффективного механизма рассмотрения жалоб детей, при этом ее независимость и полномочия ограничены. Комитет рекомендовал принять меры к тому, чтобы Комиссия была в состоянии проводить расследования и принимать ре-

шения по поступающим от детей жалобам, учитывая особые потребности детей, обеспечивать соблюдение принципов неприкосновенности частной жизни и защиты детей и осуществлять мероприятия по мониторингу, отслеживанию и проверке²⁸.

13. СГООН отметила, что Комиссия по межэтническим отношениям, учрежденная отдельно от остальных комиссий на основании статьи 212А Конституции, еще не начала функционировать из-за того, что до сих пор не назначены члены Комиссии²⁹.

14. КПР призвал Гайану принять всеобъемлющую политику в интересах детей и предусмотреть соответствующий план действий. Комитет также настоятельно призвал государство-участник выделить кадровые, технические и финансовые ресурсы, необходимые для эффективного выполнения плана действий³⁰.

II. Сотрудничество с правозащитными механизмами

A. Сотрудничество с договорными органами³¹

1. Положение с представлением докладов

<i>Договорной орган</i>	<i>Заключительные замечания, включенные в предыдущий обзор</i>	<i>Последний доклад, представленный со времени проведения предыдущего обзора</i>	<i>Последние заключительные замечания</i>	<i>Положение с представлением докладов</i>
КЛРД	март 2006 года	–	–	Пятнадцатый и шестнадцатый доклады просрочены с 2008 года
КЭСКП	–	2012 год	–	Второй–четвертый доклады ожидают рассмотрения в 2015 году
КПЧ	март 2000 года	–	–	Третий доклад просрочен с 2003 года
КЛДЖ	июль 2005 года	2010 год	июль 2012 года	Девятый доклад подлежит представлению в 2016 году
КПП	ноябрь 2006 года	–	–	Второй доклад подлежит представлению в 2016 году, первоначально подлежал представлению в 2008 году
КПР	январь 2004 года	2010 год	февраль 2013 года	Объединенные пятый и шестой доклады подлежат представлению в 2018 году. Первоначальные доклады по ФП-КПР-ВК и ФП-КПР-ТД просрочены с 2012 года
КТМ	–	–	–	Первоначальный доклад просрочен с 2011 года

2. Ответы на просьбы договорных органов о принятии конкретных последующих мер

Заключительные замечания

Договорный орган	Подлежат представлению	Тема	Представлено
КЛДЖ	2014 год	Правовой статус Конвенции; национальный механизм по улучшению положения женщин ³²	–
КПП	2007 год	Условия содержания под стражей; внесудебные казни, совершаемые сотрудниками полиции; широко распространенная проблема сексуального насилия; насилие в семье; и правозащитные учреждения ³³	2008 год ³⁴ . Запрошена дополнительная информация ³⁵

Соображения

Договорный орган	Число соображений	Статус
КПЧ	1 ³⁶	Запрошена информация ³⁷

15. ЮНЕСКО рекомендовала Гайане продолжать представлять свои государственные доклады для периодических консультативных совещаний по международно-правовым актам ЮНЕСКО, касающимся стандартов в области образования³⁸. Организация подчеркнула, что Гайане еще предстоит представить ряд докладов о мерах, принятых для осуществления Конвенции о борьбе с дискриминацией в области образования 1960 года, Рекомендации 1974 года о воспитании в духе международного взаимопонимания, сотрудничества и мира и в духе уважения прав человека и основных свобод, а также Рекомендации 1976 года о развитии образования взрослых³⁹.

В. Сотрудничество со специальными процедурами⁴⁰

	Статус во время предыдущего цикла	Текущий статус
Постоянное приглашение	Нет	Нет
Совершенные поездки	Вопросы меньшинств (2008 год) Расизм (2003 год)	–
Поездки, по которым достигнуто принципиальное согласие	–	–
Запрошенные поездки	–	Пытки
Ответы на письма, содержащие утверждения и призывы к незамедлительным действиям	В течение рассматриваемого периода было направлено одно сообщение. Правительство не ответило на это сообщение	

16. КПР рекомендовал Гайане сотрудничать со Специальным представителем Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей⁴¹.

С. Сотрудничество с Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека

17. Сотрудничество с Гайаной входит в сферу деятельности Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) в Женеве⁴². КЛДЖ призвал Гайану продолжать укреплять сотрудничество со специализированными учреждениями и программами системы Организации Объединенных Наций, включая УВКПЧ⁴³.

III. Осуществление международных обязательств в области прав человека с учетом применимых норм международного гуманитарного права

А. Равенство и недискриминация

18. КЛДЖ выразил серьезную обеспокоенность в связи с сохранением пагубных норм, обычаев и традиций, а также патриархальных взглядов и глубоко укоренившихся стереотипов в отношении ролей, обязанностей и статуса женщин и мужчин во всех сферах жизни. Комитет был также обеспокоен неблагоприятным и неравным положением женщин в области образования, общественной жизни и сфере принятия решений. Он призвал Гайану разработать всеобъемлющую стратегию для изменения или искоренения патриархальных подходов и стереотипов, носящих дискриминационный характер по отношению к женщинам, и принять меры по обеспечению более глубокого понимания сотрудниками средств массовой информации вопросов равенства женщин и мужчин⁴⁴. СГООН рекомендовала Гайане, среди прочего, активизировать кампании по повышению уровня осведомленности и распространению положений КЛДЖ среди женщин в сельских и отдаленных районах и инкорпорировать принципы КЛДЖ во внутреннее законодательство⁴⁵.

19. КПР вновь выразил обеспокоенность в связи с широким распространением дискриминации в отношении индейских детей и детей-инвалидов, а также других детей, подвергающихся дискриминации по причине их сексуальной ориентации и/или гендерной принадлежности⁴⁶. СГООН указала, что во исполнение рекомендации 70.22, вынесенной по итогам первого цикла УПО и касающейся усилий по искоренению дискриминации во всех ее проявлениях, особенно на производстве, путем осуществления национального плана действий был принят ряд мер политики, в частности ориентированная на сотрудников предприятий кампания "Нулевая терпимость к дискриминации", а также кампания "Не молчи", призванная побуждать детей сообщать о нарушениях⁴⁷. По мнению СГООН, внесенное в парламент предложение о ликвидации дискриминации по признаку сексуальной ориентации сулит позитивные изменения в русле внесенных в рамках УПО рекомендаций 70.47–70.53, касающихся борьбы с дискриминацией в отношении людей по признаку их сексуальной ориентации или гендерной идентичности и отказа от уголовного преследования совершеннолетних лиц, вступающих в гомосексуальную связь по взаимному согласию⁴⁸.

20. СГООН отметила, что политика предоставления равной оплаты за равный труд все еще не реализуется в полной мере⁴⁹. Страновая группа подчеркнула, что Закон 2010 года о преступлениях на сексуальной почве не содержит конкретных положений, предусматривающих защиту мужчин от сексуальных надругательств, и что трансгендеры подвергаются дискриминации с тех пор, как на основании Закона о суммарной юрисдикции (правонарушения) (статья 153) была введена уголовная ответственность за появление мужчины в женской одежде в публичном месте, несмотря на то, что Конституция гарантирует свободу самовыражения⁵⁰. К тому же, по мнению СГООН, Конституционный и Административный суды недавно упустили возможность постановить, что к свободе самовыражения относится и право на трансвестизм⁵¹.

21. СГООН рекомендовала Гайане, среди прочего, активизировать усилия по искоренению всех форм дискриминации и принять законодательство, которое бы предусматривало уголовную ответственность за дискриминацию в отношении лиц с нетрадиционной сексуальной ориентацией или иной гендерной принадлежностью, запретить все формы дискриминации и снять уголовную ответственность за половые отношения по обоюдному согласию между лицами одного пола⁵².

В. Право на жизнь, свободу и личную неприкосновенность

22. Как сообщила СГООН, несмотря на вынесенные в ходе первого цикла УПО рекомендации 70.23–70.32 в отношении моратория на применение смертной казни и отмены этой меры наказания, в Гайане не было введено соответствующего моратория. СГООН рекомендовала Гайане активизировать свои усилия, направленные на отмену смертной казни⁵³.

23. СГООН указала, что, вопреки вынесенной в ходе УПО рекомендации 69.6 в отношении повышения потенциала Органа по рассмотрению жалоб на действия полиции в плане расследования утверждений о внесудебных казнях и чрезмерном применении силы сотрудниками полиции, никаких мер по наращиванию его потенциала принято не было⁵⁴. СГООН рекомендовала укрепить потенциал Органа по рассмотрению жалоб на действия полиции⁵⁵. КПП выразил обеспокоенность в связи с тем, что четыре из пяти органов, которым поручено рассматривать жалобы о предполагаемых случаях внесудебных казней, совершенных сотрудниками полиции, сами входили в состав полиции. Комитет заявил, что жертвы или родственники жертв могут отказываться или опасаться обращаться с жалобами на сотрудников сил полиции в эти органы из-за страха мести или репрессий⁵⁶.

24. КЛДЖ выразил обеспокоенность в связи с широкой распространенностью насилия в отношении женщин и актами агрессии в отношении лесбиянок, бисексуальных женщин и трансгендерных лиц в Гайане, а также тем, что в стране действует только один центр по оказанию услуг жертвам насилия⁵⁷. КЛДЖ⁵⁸ отметил, а КПП приветствовал⁵⁹ принятие Закона 2010 года о преступлениях на сексуальной почве. КЛДЖ призвал Гайану, среди прочего, уделять первоочередное внимание всестороннему применению этого Закона⁶⁰. СГООН рекомендовала Гайане сформировать национальную целевую группу по вопросам предупреждения сексуального насилия и в полной мере выполнять положения Закона о преступлениях на сексуальной почве⁶¹. Она заявила, что Закон о насилии в семье и Закон о преступлениях на сексуальной почве можно улучшить, предусмотрев более крупные размеры штрафов за несоблюдение охраняемых судебных приказов и другие нарушения⁶². КПП вновь рекомендовал обес-

печить поддержку жертвам насилия в семье, в том числе за счет расширения услуг по правовой помощи⁶³.

25. Положительно отметив принятие страной Закона 2011 года о службах по уходу за детьми и их развитию, КПП вместе с тем выразил сожаление по поводу того, что телесные наказания по-прежнему допускаются по закону, и рекомендовал Гайане ввести прямой запрет на телесные наказания и расширять информационно-просветительские кампании, призванные содействовать уважению прав детей⁶⁴. ЮНЕСКО отметила, что телесные наказания до сих пор разрешены по закону в школах, и призвала Гайану принять дополнительные меры для запрещения этой практики⁶⁵. По мнению СГООН, внесенное на рассмотрение в парламент предложение об отмене телесных наказаний и изъятии положений о телесных наказаниях из недавно представленного законопроекта об образовании сулит позитивные изменения в русле рекомендаций 70.36–70.41, сделанных по итогам первого цикла УПО и касавшихся запрета и искоренения практики телесных наказаний⁶⁶.

26. Положительно отметив кампании по борьбе с жестоким обращением с детьми, КПП в то же время выразил обеспокоенность тем, что случаи жестокого обращения с детьми все еще нередки, и рекомендовал Гайане расширять информационно-просветительские и образовательные программы и принимать меры к тому, чтобы не допускать оставления малолетних детей дома без присмотра⁶⁷.

27. КПП приветствовал тот факт, что в Гайане был повышен возрастной порог для вступления в половые отношения по обоюдному согласию с 13 до 16 лет, а также положительно отметил принятие законодательных мер, более надежно защищающих детей от сексуальных посягательств и эксплуатации. Вместе с тем Комитет выразил обеспокоенность частыми случаями сексуальных посягательств и терпимым отношением в обществе к этому явлению, а также неэффективностью механизмов рассмотрения жалоб и принятия правоприменительных мер. Комитет рекомендовал Гайане, среди прочего, укрепить свою правовую базу и правоприменительные механизмы; разработать процедуры и руководящие указания в целях обеспечения обязательного уведомления о случаях сексуальных надругательств над детьми и их эксплуатации в сексуальных целях; предусмотреть стратегии и программы в целях предотвращения подобных деяний, а также реабилитации и реинтеграции пострадавших детей⁶⁸.

28. КПП рекомендовал Гайане разработать всеобъемлющую национальную стратегию по предупреждению и пресечению всех форм насилия в отношении детей⁶⁹.

29. КЛДЖ вновь выразил обеспокоенность по-прежнему большим числом случаев торговли женщинами и девочками в Гайане. Комитет призвал страну, среди прочего, устранить коренные причины торговли людьми и проституции; обеспечить реабилитацию и социальную реинтеграцию жертв; обеспечивать профессиональную подготовку судей, сотрудников правоохранительных органов, пограничников и социальных работников; расширять сотрудничество со странами происхождения, транзита и назначения; согласовать правовые процедуры в области судебного преследования лиц, виновных в торговле людьми; и обеспечить доступ женщин и девочек к высококачественной медицинской помощи⁷⁰. УВКБ сообщило о создании межведомственной целевой группы и разработке национального плана действий по борьбе с торговлей людьми и защите жертв торговли. Оно отметило усовершенствование процедуры выявления жертв и оказание им правительством помощи, в том числе обеспечение психосоциальной поддержки и медицинского обслуживания⁷¹. СГООН сообщила об учреждении программ социальной интеграции, пакетов услуг и оплачиваемых

государством курсов профессиональной подготовки в интересах лиц, ставших объектами торговли⁷².

30. Что касается вынесенной в ходе первого цикла УПО рекомендации 69.12 в отношении дальнейших усилий по искоренению сексуального насилия, то, как указала СГООН, за текущий отчетный период в рамках кампании "Искореним" не было принято каких-либо конкретных мер, однако Министерство труда, людских ресурсов и социального обеспечения провело информационно-просветительские кампании, посвященные проблемам сексуального насилия, детской порнографии и проституции⁷³.

С. Отправление правосудия и верховенство права

31. СГООН обратила внимание на необходимость расширения доступности правовых услуг в контексте отправления правосудия, в особенности в отдаленных районах страны⁷⁴. КПП приветствовал законодательную и судебную реформу, направленную на усовершенствование системы отправления правосудия и сокращение числа лиц, находящихся в предварительном заключении, а также Программу отправления правосудия. Комитет с удовлетворением узнал о принятии Закона о доказательствах, Закона об изменении уголовно-правовой процедуры и Закона об уголовной процедуре согласованного признания вины и сделке между сторонами о признании подсудимым своей вины и просил правительство предоставить информацию об их осуществлении⁷⁵.

32. КЛДЖ отметил, что, хотя законодательством предусматривается доступ женщин к правосудию, возможности пользоваться этим правом и обращаться в суд с жалобами на дискриминацию ограничены. Комитет рекомендовал Гайане, среди прочего, учредить постоянно действующие мировые суды, обеспечить знание судьями положений Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, предоставлять услуги правовой помощи во всех регионах и распространять информацию о способах применения имеющихся средств правовой защиты в случае дискриминации⁷⁶.

33. КПП с сожалением отметил, что минимальный возраст наступления уголовной ответственности сохраняется на прежнем уровне – в 10 лет, и выразил обеспокоенность в связи с тем, что за рубежом уголовно-правового совершеннолетия принят возраст в 17 лет. Комитет выразил глубокую обеспокоенность тем, что разработанный в стране в 2008 году законопроект о правосудии в отношении несовершеннолетних еще не был рассмотрен парламентом, при этом дополнительную озабоченность вызывает отсутствие бесплатной правовой помощи и возможности для представления интересов детей, вступивших в конфликт с законом. Комитет настоятельно призвал Гайану определить четкие сроки рассмотрения законопроекта о правосудии в отношении несовершеннолетних и обеспечить его полное соответствие международным стандартам⁷⁷. СГООН сообщила, что законопроект о правосудии в отношении несовершеннолетних до сих пор не был утвержден, но что при этом принимаются усилия по обеспечению раздельного содержания несовершеннолетних и взрослых заключенных в соответствии с вынесенной в ходе УПО рекомендацией 69.13⁷⁸. Она также подчеркнула, что правительство приняло меры для прохождения руководством полиции и пенитенциарной системы и, в меньшей степени, сотрудниками сил обороны Гайаны курса подготовки по вопросам обращения с заключенными⁷⁹.

34. КПП вновь выразил обеспокоенность сообщениями о переполненности тюрьмы Джорджтауна, неудовлетворительных санитарно-гигиенических условиях и состоянии инфраструктуры пенитенциарной системы в целом⁸⁰. СГООН

рекомендовала привести условия содержания под стражей в соответствие с международными стандартами⁸¹.

D. Право на неприкосновенность частной жизни, вступление в брак и семейную жизнь

35. КЛДЖ был по-прежнему обеспокоен сообщениями о широком распространении ранних браков. Комитет призвал Гайану обеспечить фактическое уголовное преследование за ранние браки и провести информационно-просветительскую кампанию, чтобы углубить понимание женщинами их прав, в том числе в контексте традиционных негативных стереотипов, которые мешают их свободному выбору в плане репродуктивного здоровья⁸².

36. КЛДЖ с обеспокоенностью отметил, что женщины несут более тяжелое бремя обязанностей по воспитанию детей и уходу за иждивенцами и что такая ответственность лишает их возможности реализовать их права на образование, занятость и другие виды деятельности, связанные с их личным развитием. Комитет призвал Гайану содействовать выполнению общих семейных обязанностей обоими родителями⁸³.

37. КПП выразил обеспокоенность в связи с тем, что отцы уклоняются от выполнения их родительских обязанностей или исполняют их частично, а также по поводу недостаточной социальной поддержки и помощи, оказываемой детям, оказавшимся в таком положении, а также детям, оставленным без присмотра родителями-мигрантами. Комитет рекомендовал Гайане поддерживать программы повышения осведомленности общественности, призванные побудить мужчин и юношей ответственно относиться к отцовству, и обеспечивать эффективное взыскание алиментов⁸⁴.

38. Приветствуя принятие минимальных норм и правил эксплуатации детских домов (2008 год), КПП вместе с тем выразил обеспокоенность по поводу того, что все больше детей, особенно из неполных семей, помещаются в детские учреждения и что альтернативные варианты ухода за детьми, лишенными семейного окружения, узки по охвату и неудовлетворительны по качеству. Комитет рекомендовал Гайане поддерживать и развивать патронатные формы ухода за детьми и содействовать контактам между ребенком и его биологической семьей⁸⁵.

E. Свобода религии или убеждений, выражения мнений, ассоциации и мирных собраний и право на участие в общественной и политической жизни

39. ЮНЕСКО призвала Гайану отменить уголовное наказание за клевету и рекомендовала разработать механизмы саморегулирования средств массовой информации⁸⁶.

40. В 2012 году специальные докладчики по вопросу о поощрении и защите права на свободу мнений и их свободное выражение, по вопросу о праве на свободу мирных собраний и праве на ассоциацию и по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства или произвольных казнях направили совместное сообщение, касавшееся утверждений о массовых актах насилия в отношении участников мирных протестов, которые проводились с 18 июля 2012 года в Линдене, Джорджтаун. Они обратили внимание на полученную информацию, согласно которой 18 июля 2012 года группа жителей

шахтерского города Линден приняла участие в акции протеста против неоправданного повышения цен на электроэнергию. Как сообщалось, в первый день протестов организаторы призвали местных жителей "решительно выступить против несправедливости". По сообщениям, полицейские силой разогнали участников демонстрации, применив огнестрельное оружие, в результате чего не менее 3 человек были убиты и около 20 ранены. Поступали сообщения о поджоге ряда зданий, включая здание офиса горнодобывающего предприятия "Линмайн"⁸⁷.

41. В 2013 году Специальный докладчик по вопросу о праве на свободу мирных собраний и праве на ассоциацию призвал незамедлительно провести тщательное, беспристрастное и независимое расследование любых утверждений о применении чрезмерной силы и пытках и жестоком обращении во время мирных демонстраций и привлечь к ответственности виновных, а также предоставить полное возмещение потерпевшим⁸⁸.

42. КЛДЖ отметил увеличение представительства женщин в парламенте Гайаны с 18,5% в 1992 году до 32% в 2012 году. Вместе с тем Комитет выразил обеспокоенность по поводу препятствий на пути расширения участия женщин в политической и общественной жизни и медленных темпов прогресса в плане обеспечения равной представленности индейских женщин на руководящих и директивных должностях в общественной и политической жизни. Комитет призвал Гайану изменить или принять законодательство, направленное на расширение реального участия женщин в политической и общественной жизни, принять временные специальные меры для скорейшего обеспечения их участия, в особенности в интересах представительниц индейского населения, и проводить информационно-просветительские кампании по этому вопросу⁸⁹.

43. СГООН указала, что в министерствах предусмотрены административные механизмы, предназначенные для защиты прав женщин и обеспечения их участия в консультациях по разработке всех новых стратегий и программ правительства⁹⁰.

Е. Право на труд и на справедливые и благоприятные условия труда

44. Как сообщила СГООН, положения ратифицированных конвенций МОТ не всегда должным образом инкорпорируются во внутреннее законодательство, а, следовательно, права и средства защиты работников и работодателей не соответствуют положениям конвенций⁹¹.

45. КЛДЖ выразил обеспокоенность сохраняющейся дискриминацией в отношении женщин в вопросах оплаты труда, а также высокой долей женщин, выполняющих неоплачиваемую домашнюю работу. Комитет призвал Гайану обеспечить эффективное соблюдение принципа равной оплаты за труд равной ценности; активизировать профессионально-техническую подготовку женщин; и принять временные специальные меры, направленные на обеспечение фактического равенства возможностей для мужчин и женщин на рынке труда⁹². СГООН призвала Гайану, среди прочего, запретить дискриминацию в сфере занятости и внести поправки в Закон № 26 1997 года о предупреждении дискриминации в отношении равного вознаграждения женщин и мужчин за труд одинаковой ценности, с тем чтобы придать ему преимущественную силу над Законом 1990 года о равных правах⁹³.

46. КПР положительно отозвался об усилиях по решению проблемы детского труда, предпринятых Гайаной в 2011 году в рамках Программы борьбы с детским трудом через образование. Вместе с тем Комитет выразил обеспокоенность отсутствием четкого определения детского труда, отсутствием четких юридических положений, определяющих те виды опасных работ, на которых запрещено использовать детский труд, а также недостаточной эффективностью мер по обеспечению соблюдения принятого в стране закона о технике безопасности и по контролю за его применением⁹⁴. СГООН рекомендовала Гайане, среди прочего, обновить и доработать нечеткое законодательное определение и единую политику в отношении того, что является детским трудом и кого следует относить к категории детей, а также предоставить данные о детях, занятых в неформальном секторе и отрасли туризма⁹⁵.

Г. Право на социальное обеспечение и достаточный жизненный уровень

47. КЛДЖ выразил обеспокоенность преимущественной занятостью женщин в неформальном секторе, где отсутствуют социальная защита и другие льготы. Комитет призвал Гайану обеспечить нормативную основу для регулирования работы в неформальном секторе⁹⁶.

48. СГООН подчеркнула, что по-прежнему возникают трудности с обеспечением доступа к основным услугам в области водоснабжения и санитарии, и призвала Гайану выполнить вынесенную в ходе УПО рекомендацию 69.26 в отношении поощрения права на воду и создания условий для реализации этого права жителями страны. СГООН также призвала Гайану разработать и включить в существующие законы положения о праве на питание⁹⁷.

49. СГООН указала, что в свете вынесенной в ходе УПО рекомендации 69.25, касающейся активизации усилий для борьбы с голодом, правительство достигло определенных успехов в разработке национальной стратегии и плана действий в области продовольственной и пищевой безопасности, в которых содержатся положения о праве на питание и предусматриваются связанные с ним меры⁹⁸. Страновая группа высоко оценила усилия правительства, направленные на разработку проекта политики в области сексуального и репродуктивного здоровья и стратегии обеспечения безопасности средств охраны репродуктивного здоровья⁹⁹.

Н. Право на жизнь

50. КЛДЖ приветствовал¹⁰⁰, а КПР положительно отметил¹⁰¹ Национальную стратегию развития сектора здравоохранения на 2008–2012 годы.

51. КПР выразил обеспокоенность высокими показателями материнской и младенческой смертности и смертности детей в возрасте до пяти лет. Комитет рекомендовал Гайане осуществлять комплексные программы по борьбе с материнской и перинатальной смертностью и принять меры по повышению качества, доступности и предоставления всех услуг в области здравоохранения и питания¹⁰².

52. КЛДЖ выразил обеспокоенность отсутствием системы мониторинга для обеспечения женщинам надлежащего доступа к медицинским услугам и отсутствием надлежащей психиатрической помощи для женщин и девочек, страдающих психическими расстройствами¹⁰³.

53. КЛДЖ также выразил обеспокоенность в связи с недостаточным доступом женщин и девочек к услугам по охране репродуктивного здоровья, информации и образованию в этой области и противозачаточным средствам¹⁰⁴. СГООН подчеркнула, что несовершеннолетние лица не могут получить доступ к противозачаточным средствам из-за существующей политики запрета на раздачу презервативов¹⁰⁵. КЛДЖ призвал Гайану расширить доступ к недорогим методам контрацепции по всей стране; включить просвещение по вопросам сексуального и репродуктивного здоровья во все школьные программы; и обеспечить предоставление надлежащих и эффективных услуг, включая психосоциальное консультирование женщин и девочек, страдающих от проблем с психическим здоровьем, особенно во внутренних, сельских и отдаленных районах¹⁰⁶. КПП вновь высказал обеспокоенность по поводу большого числа случаев беременности среди подростков и рекомендовал Гайане принять политику в области сексуального и репродуктивного здоровья¹⁰⁷. СГООН рекомендовала согласовать меры политики, принимаемые государственными министерствами в интересах охраны сексуального и репродуктивного здоровья¹⁰⁸.

54. КПП выразил обеспокоенность значительным увеличением числа случаев инфицирования ВИЧ среди лиц в возрасте от 15 до 19 лет. Комитет рекомендовал Гайане расширить доступ подростков к адаптированным к их возрасту услугам в области борьбы с ВИЧ и охраны сексуального и репродуктивного здоровья¹⁰⁹. СГООН призвала Гайану взять на себя инициативу в области борьбы с ВИЧ/СПИДом, выделив собственные финансовые средства и ресурсы на национальном уровне¹¹⁰.

I. Право на образование

55. КПП выразил обеспокоенность низким качеством образования и нехваткой квалифицированных преподавателей; высоким уровнем отсева учащихся школ; и значительным несоответствием между регионами, социально-экономическими слоями, этническими группами и мужчинами и женщинами в сфере среднего образования. Комитет рекомендовал Гайане выделить достаточные кадровые, технические и финансовые ресурсы на цели повышения уровня подготовки преподавателей и качества образования¹¹¹.

56. КЛДЖ выразил обеспокоенность тем, что большое количество девочек в административном регионе 8 Гайаны бросают среднюю школу, а также тем, что в отдаленных районах затруднен доступ к учебным заведениям. Комитет обратился к Гайане с настоятельным призывом обеспечить равный доступ девушек и женщин ко всем уровням и сферам образования; искоренять традиционные стереотипы и структурные барьеры в социальной среде; обеспечивать профориентацию для девочек; и обеспечивать доступ к учебным заведениям, в особенности во внутренних, сельских и отдаленных районах¹¹².

57. ЮНЕСКО заявила, что, несмотря на усилия, предпринятые Гайаной для повышения качества образования и расширения доступа к нему, тематике прав человека уделяется недостаточное внимание; она призвала Гайану сделать упор на поощрение прав человека в системе образования¹¹³. СГООН рекомендовала Гайане разработать национальную стратегию преподавания прав человека в школьной системе в соответствии с вынесенной в ходе УПО рекомендацией 69.7¹¹⁴.

Ж. Культурные права

58. ЮНЕСКО призвала Гайану в полной мере применять соответствующие положения, направленные на содействие доступу к культурному наследию и творческому самовыражению и участию в соответствующей деятельности, и уделять должное внимание обеспечению возможностей участия общин, работников и деятелей культуры и неправительственных организаций гражданского общества, а также уязвимых групп и обеспечивать равные возможности для женщин и девочек, с тем чтобы устранить гендерное неравенство¹¹⁵.

К. Инвалиды

59. КПП приветствовал принятие закона 2010 года об инвалидах и усилия по выполнению стратегического плана Национальной комиссии по делам инвалидов на 2008–2011 годы. Тем не менее он выразил обеспокоенность по поводу широкого распространения в обществе дискриминации в отношении детей-инвалидов и крайней ограниченности медицинских и реабилитационных услуг, предоставляемых таким детям в глубинке. Комитет рекомендовал Гайане бороться с преобладающим в обществе негативным отношением к детям-инвалидам; обеспечивать доступ к медицинским и реабилитационным услугам для таких детей; и создавать условия для включения детей-инвалидов в общую систему образования в целях удовлетворения их образовательных потребностей¹¹⁶.

Л. Меньшинства и коренные народы

60. КПП приветствовал учреждение Комиссии по делам коренных народов, которая занимается вопросами дискриминации и маргинализации индейских детей¹¹⁷.

61. В 2013 году КЛДЖ в рамках своей процедуры раннего предупреждения и незамедлительных действий рассмотрел вопрос о положении коренных общин како и иссенеру в Гайане. Комитет выразил обеспокоенность в связи с тем, что Гайана отказала этим общинам в праве принятия решений по вопросам, касающимся ведения горнодобывающей деятельности на территориях, находящихся в их собственности. Комитет также выразил обеспокоенность в связи с недостатками законодательства, позволяющего вести горные разработки на исконных территориях коренных народов без их свободного, предварительного и осознанного согласия. Комитет повторил свою рекомендацию о внесении поправок в Закон об индейцах с целью устранения любых дискриминационных различий в законодательстве и просил Гайану пересмотреть практику выдачи разрешений и концессий на проведение горнодобывающих работ без получения предварительного и осознанного согласия затрагиваемых коренных общин¹¹⁸.

М. Мигранты, беженцы и просители убежища

62. Как сообщило УВКБ, в ответ на рекомендации, вынесенные в ходе первого цикла УПР и касавшиеся беженцев, Гайана указала, что "с учетом конкурирующих приоритетов в условиях ограниченных ресурсов Гайана в данный момент не рассматривает вопрос о подготовке и принятии национального законодательства о беженцах в приоритетном порядке"¹¹⁹. По мнению УВКБ, с учетом регионального контекста и вызовов в области защиты присоединение к Конвен-

ции о статусе беженцев 1951 года должно рассматриваться в качестве первоочередной задачи и содействовать созданию более четкой основы для правительства в деле предоставления беженцам международной защиты¹²⁰.

63. УВКБ отметило, что, хотя Гайану нельзя упрекнуть в намеренном или сознательном нарушении принципа недопущения принудительного возвращения, государству необходимо принимать дополнительные усилия для выявления лиц, нуждающихся в международной защите, и что выработка национального плана по вопросам выявления уязвимых лиц понизит вероятность непреднамеренного нарушения страной этого принципа¹²¹. Управление вновь призвало правительство разработать формальные процедуры определения статуса беженца¹²².

64. УВКБ рекомендовало Гайане, среди прочего, содействовать полному и открытому доступу к процедурам предоставления убежища для лиц, выражающих опасения по поводу возвращения в страну своего происхождения¹²³, проводить расширенный диалог и консультации с УВКБ по вопросу смешанных миграционных потоков и собирать информацию о лицах без документов, о прибытии которых на территорию страны доподлинно известно, в том числе для целей выявления особых потребностей в защите¹²⁴.

65. УВКБ указало, что гражданство не присваивается автоматически при вступлении в брак и для его получения требуется регистрация и что в случае, если правосубъектность того или иного лица не была документально зафиксирована, оно может лишиться возможности реально пользоваться целым рядом прав человека, включая доступ к образованию и здравоохранению¹²⁵. Как подчеркнуло Управление, регистрация важна не только для целей получения гражданства, но и с точки зрения предоставления детям определенной степени защиты от детского труда, незаконного усыновления, ранних браков, эксплуатации в сексуальных целях и торговли людьми¹²⁶. Управление рекомендовало правительству выдавать свидетельства о рождении всем детям, родившимся на территории страны, а также расширить доступ к регистрации рождения и повышать осведомленность о важности этой процедуры, в особенности в сельских и отдаленных районах¹²⁷.

Примечания

¹ Unless indicated otherwise, the status of ratification of instruments listed in the table may be found on the official website of the United Nations Treaty Collection database, Office of Legal Affairs of the United Nations Secretariat, . Please also refer to the United Nations compilation on Guyana from the previous cycle (A/HRC/WG.6/8/GUY/2).

² The following abbreviations have been used for this document:

ICERD	International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination
ICESCR	International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights
OP-ICESCR	Optional Protocol to ICESCR
ICCPR	International Covenant on Civil and Political Rights
ICCPR-OP 1	Optional Protocol to ICCPR
ICCPR-OP 2	Second Optional Protocol to ICCPR, aiming at the abolition of the death penalty
CEDAW	Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women
OP-CEDAW	Optional Protocol to CEDAW
CAT	Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment
OP-CAT	Optional Protocol to CAT

CRC	Convention on the Rights of the Child
OP-CRC-AC	Optional Protocol to CRC on the involvement of children in armed conflict
OP-CRC-SC	Optional Protocol to CRC on the sale of children, child prostitution and child pornography
OP-CRC-IC	Optional Protocol to CRC on a communications procedure
ICRMW	International Convention on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families
CRPD	Convention on the Rights of Persons with Disabilities
OP-CRPD	Optional Protocol to CRPD
ICPPED	International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance

- ³ Individual complaints: ICCPR-OP 1, art. 1; OP-CEDAW, art. 1; OP-CRPD, art. 1; OP-ICESCR, art. 1; OP-CRC-IC, art. 5; ICERD, art. 14; CAT, art. 22; ICRMW, art. 77; and ICPPED, art. 31. Inquiry procedure: OP-CEDAW, art. 8; CAT, art. 20; ICPPED, art. 33; OP-CRPD, art. 6; OP-ICESCR, art. 11; and OP-CRC-IC, art. 13. Inter-State complaints: ICCPR, art. 41; ICRMW, art. 76; ICPPED, art. 32; CAT, art. 21; OP-ICESCR, art. 10; and OP-CRC-IC, art. 12. Urgent action: ICPPED, art. 30.
- ⁴ Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime.
- ⁵ Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of the Wounded and Sick in Armed Forces in the Field (First Convention); Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of Wounded, Sick and Shipwrecked Members of Armed Forces at Sea (Second Convention); Geneva Convention relative to the Treatment of Prisoners of War (Third Convention); Geneva Convention relative to the Protection of Civilian Persons in Time of War (Fourth Convention); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of International Armed Conflicts (Protocol I); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of Non-International Armed Conflicts (Protocol II); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Adoption of an Additional Distinctive Emblem (Protocol III). For the official status of ratifications, see International Committee of the Red Cross, at <https://www.icrc.org/IHL>.
- ⁶ International Labour Organization Convention No. 29 concerning Forced or Compulsory Labour; Convention No. 105 concerning the Abolition of Forced Labour; Convention No. 87 concerning Freedom of Association and Protection of the Right to Organise; Convention No. 98 concerning the Application of the Principles of the Right to Organise and to Bargain Collectively; Convention No. 100 concerning Equal Remuneration for Men and Women Workers for Work of Equal Value; Convention No. 111 concerning Discrimination in Respect of Employment and Occupation; Convention No. 138 concerning Minimum Age for Admission to Employment; Convention No. 182 concerning the Prohibition and Immediate Action for the Elimination of the Worst Forms of Child Labour.
- ⁷ International Labour Organization Convention No. 189 concerning Decent Work for Domestic Workers.
- ⁸ 1951 Convention relating to the Status of Refugees and its 1967 Protocol, 1954 Convention relating to the Status of Stateless Persons, and 1961 Convention on the Reduction of Statelessness.
- ⁹ International Labour Organization Convention No. 169 concerning Indigenous and Tribal Peoples in Independent Countries.
- ¹⁰ Concluding observations of the Committee on the Elimination of Discrimination against Women (CEDAW/C/GUY/CO/7-8), para. 47.
- ¹¹ Concluding observations of the Committee on the Rights of the Child (CRC/C/GUY/CO/2-4), para. 65.
- ¹² CEDAW/C/GUY/CO/7-8, para. 42.
- ¹³ CRC/C/GUY/CO/2-4, para. 65.
- ¹⁴ UNHCR submission for the UPR of Guyana, p. 1.
- ¹⁵ Ibid., p. 5.

- ¹⁶ UNESCO submission for the UPR of Guyana, para. 25.
- ¹⁷ CRC/C/GUY/CO/2-4, para. 44.
- ¹⁸ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, para. 13.
- ¹⁹ CRC/C/GUY/CO/2-4, para. 8.
- ²⁰ UNCT submission for the UPR of Guyana, p. 5.
- ²¹ *Ibid.*, para. 4.
- ²² Letter from CAT to the Permanent Mission of Guyana to the United Nations, dated 14 May 2010, p. 3, available from http://tbinternet.ohchr.org/Treaties/CAT/SharedDocuments/GUY/INT_CAT_FUF_GUY_12072_E.pdf.
- ²³ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, para. 16.
- ²⁴ *Ibid.*, paras. 14–15.
- ²⁵ UNCT submission, p. 3.
- ²⁶ *Ibid.*
- ²⁷ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, paras. 16–17.
- ²⁸ CRC/C/GUY/CO/2-4, paras. 18–19.
- ²⁹ UNCT submission, para. 5.
- ³⁰ CRC/C/GUY/CO/2-4, para. 11.
- ³¹ The following abbreviations have been used in the present document:
- | | |
|--------------|--|
| CERD | Committee on the Elimination of Racial Discrimination |
| CESCR | Committee on Economic, Social and Cultural Rights |
| HR Committee | Human Rights Committee |
| CEDAW | Committee on the Elimination of Discrimination against Women |
| CAT | Committee against Torture |
| CRC | Committee on the Rights of the Child |
| CMW | Committee on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families |
- ³² CEDAW/C/GUY/CO/7-8, para. 49.
- ³³ Concluding observations of the Committee against Torture (CAT/C/GUY/CO/1), para. 27.
- ³⁴ Available from http://tbinternet.ohchr.org/_layouts/TreatyBodyExternal/Countries.aspx?CountryCode=GUY&Lang=EN.
- ³⁵ Letter from CAT to the Permanent Mission of Guyana to the United Nations, dated 14 May 2010.
- ³⁶ CCPR/C/98/D/1246/2004.
- ³⁷ *Ibid.*, para. 17.
- ³⁸ UNESCO submission, para. 25.
- ³⁹ *Ibid.*, paras. 14–17.
- ⁴⁰ For the titles of special procedures, see www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Themes.aspx and www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Countries.aspx.
- ⁴¹ CRC/C/GUY/CO/2-4, para. 38.
- ⁴² “OHCHR Management Plan 2014–2017: Working for your rights”, North America and the Caribbean, p. 188. Available from http://www2.ohchr.org/english/OHCHRreport2014_2017/OMP_Web_version/media/pdf/45_North_America_Caribbean.pdf.
- ⁴³ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, para. 48.
- ⁴⁴ *Ibid.*, paras. 20-21.
- ⁴⁵ UNCT submission, para. 28.
- ⁴⁶ CRC/C/GUY/CO/2-4, para. 24.
- ⁴⁷ UNCT submission, para. 10.
- ⁴⁸ *Ibid.*, para. 9.
- ⁴⁹ *Ibid.*, p. 6.
- ⁵⁰ *Ibid.*
- ⁵¹ *Ibid.*
- ⁵² *Ibid.*, p. 6 and para. 28.
- ⁵³ *Ibid.*, para. 23.
- ⁵⁴ *Ibid.*, para. 21.
- ⁵⁵ *Ibid.*, p. 8.
- ⁵⁶ Letter from CAT to the Permanent Mission of Guyana to the United Nations, dated 14 May 2010, p. 2.

- ⁵⁷ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, para. 22.
⁵⁸ Ibid.
⁵⁹ CRC/C/GUY/CO/2-4, para. 3.
⁶⁰ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, para. 23.
⁶¹ UNCT submission, para. 28.
⁶² Ibid., para. 11.
⁶³ Letter from CAT to the Permanent Mission of Guyana to the United Nations, dated 14 May 2010, p. 2.
⁶⁴ CRC/C/GUY/CO/2-4, paras. 32–33. See also CEDAW/C/GUY/CO/7-8, para. 29.
⁶⁵ UNESCO submission, paras. 24–25.
⁶⁶ UNCT submission, para. 9.
⁶⁷ CRC/C/GUY/CO/2-4, paras. 34–35.
⁶⁸ Ibid., paras. 36–37.
⁶⁹ Ibid., para. 38.
⁷⁰ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, paras. 24–25.
⁷¹ UNHCR submission, p. 1.
⁷² UNCT submission, para. 22.
⁷³ Ibid., para. 11.
⁷⁴ Ibid., para. 28.
⁷⁵ Letter from CAT to the Permanent Mission of Guyana to the United Nations, dated 14 May 2010, p. 2.
⁷⁶ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, paras. 14–15.
⁷⁷ CRC/C/GUY/CO/2-4, paras. 61–62. See also CRC/C/GUY/CO/2-4, paras. 8–9.
⁷⁸ UNCT submission, para. 19.
⁷⁹ Ibid. para. 20.
⁸⁰ Letter from CAT to the Permanent Mission of Guyana to the United Nations, dated 14 May 2010, p. 1.
⁸¹ UNCT submission, p. 8.
⁸² CEDAW/C/GUY/CO/7-8, paras. 38–39.
⁸³ Ibid.
⁸⁴ CRC/C/GUY/CO/2-4, paras. 39–40.
⁸⁵ Ibid., paras. 41–42.
⁸⁶ UNESCO submission, paras. 26–27.
⁸⁷ A/HRC/22/67 and Corrs. 1 and 2, p. 93.
⁸⁸ A/HRC/23/39/Add.2, para. 169.
⁸⁹ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, paras. 26–27.
⁹⁰ UNCT submission, para. 27.
⁹¹ Ibid., para. 25. See also CRC/C/GUY/CO/2-4, para. 60.
⁹² CEDAW/C/GUY/CO/7-8, paras. 30–31. See also UNCT submission, p. 8.
⁹³ UNCT submission, para. 28.
⁹⁴ CRC/C/GUY/CO/2-4, para. 59.
⁹⁵ UNCT submission, p. 8.
⁹⁶ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, paras. 30–31.
⁹⁷ UNCT submission, p. 7.
⁹⁸ Ibid., para. 17.
⁹⁹ Ibid., para. 18.
¹⁰⁰ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, para. 32.
¹⁰¹ CRC/C/GUY/CO/2-4, para. 47.
¹⁰² Ibid., paras. 47–48.
¹⁰³ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, paras. 32–33.
¹⁰⁴ Ibid., para. 32.
¹⁰⁵ UNCT submission, p.7.
¹⁰⁶ CEDAW/C/GUY/CO/7-8, paras. 32–33. See also CRC/C/GUY/CO/2-4, paras. 49–50.
¹⁰⁷ CRC/C/GUY/CO/2-4, paras. 49–50.
¹⁰⁸ UNCT submission, p. 7.
¹⁰⁹ CRC/C/GUY/CO/2-4, paras. 51–52.
¹¹⁰ UNCT submission, p. 7.

- ¹¹¹ CRC/C/GUY/CO/2-4, paras. 57–58.
¹¹² CEDAW/C/GUY/CO/7-8, paras. 28–29.
¹¹³ UNESCO submission, paras. 24 and 25.
¹¹⁴ UNCT submission, para. 28.
¹¹⁵ UNESCO submission, para. 28.
¹¹⁶ CRC/C/GUY/CO/2-4, paras. 45–46.
¹¹⁷ *Ibid.*, para. 24.
¹¹⁸ Letter from CERD to the Permanent Mission of Guyana to the United Nations, dated 1 March 2013, pp. 1–2, available from http://www2.ohchr.org/english/bodies/cerd/docs/early_warning/Guyana1March2013.pdf.
¹¹⁹ UNHCR submission, p. 2.
¹²⁰ *Ibid.*, pp. 2 and 3.
¹²¹ *Ibid.*, p. 2.
¹²² *Ibid.*, pp. 2 and 3.
¹²³ *Ibid.*, p. 3.
¹²⁴ *Ibid.*, p. 4.
¹²⁵ *Ibid.*, pp. 4 and 5.
¹²⁶ *Ibid.*, p. 5.
¹²⁷ *Ibid.*
-